

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Fuel & Construction Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7A2, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet CONTENEUR D'ENTREPOSAGE/EXPÉDITION	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8486-115984/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client W8486-115984	Date 2012-03-26
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-434-59487	
File No. - N° de dossier hl434.W8486-115984	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-04-19	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Martin, Erik	Buyer Id - Id de l'acheteur hl434
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-3842 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-5227
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Cette modification est soulevé pour prolonger la date de fermeture du 10 avril 2012 au **19 avril 2012, 14h00 (HAE)** heure avancée de l'Est, et;

pour remplacer le nom et le numéro de téléphone de l'Autorité contractante de Erik Martin, 819-956-3842 par **Susie Boudreau, 819-956-1689** à l'article 5.1 Autorité contractante, dans la Partie 6 - Clauses du contrat subséquent.

Tous les autres termes et conditions demeurent inchangés.

DE PLUS, LA QUESTION SUIVANTE A ÉTÉ SOUMISE ET LA RÉPONSE EST FOURNIE PAR LA DEFENSE NATIONAL:

Question 1

Item 1: Est-ce que votre client considérerait un récipient en polyéthylène rotomoulé à la norme MIL STD 810G en lieu d'un conteneur en acier?

Réponse 1

Pour que le MDN considère un conteneur à moteur en plastique, nous aurions à procéder à une batterie de tests afin de déterminer l'ajustement, la forme, la fonction, la fiabilité et la maintenabilité en plus d'essais sur le terrain, à grand frais à la Couronne, ce qui n'est pas viable en ce moment dans la vie de la flotte VLLR.